



**CENTRO DE MEMÓRIA DO ESPORTE
ESCOLA DE EDUCAÇÃO FÍSICA
UNIVERSIDADE FEDERAL DO RIO GRANDE DO SUL**

PROJETO GARIMPANDO MEMÓRIAS

FABIANA MANZOLILLO RAMOS

(depoimento)

2015

CEME-ESEF-UFRGS

FICHA TÉCNICA



Projeto: Garimpendo Memórias

Número da entrevista: E-640

Entrevistada: Fabiana Manzillo Ramos

Nascimento: 08/06/1970

Local da entrevista: Realizada por telefone

Entrevistadora: Claudia Yaneth Martínez Mina

Data da entrevista: 02/11/2015

Transcrição: Nathalia Roa Morantes

Copidesque: Claudia Yaneth Martinez Mina

Pesquisa: Claudia Yaneth Martínez Mina

Revisão Final: Silvana Vilodre Goellner

Total de gravação: 15 minutos 8 segundos

Páginas Digitadas: 4 páginas.

Observações:

Entrevista produzida para o *Programa Futebol e Mulheres* desenvolvido pelo Grupo de Estudos sobre Esporte, Cultura e História (GRECCO)

O Centro de Memória do Esporte está autorizado a utilizar, divulgar e publicar, para fins culturais, este depoimento de cunho documental e histórico. É permitida a citação no todo ou em parte desde que a fonte seja mencionada.

Sumário

O começo da vida no futebol; Início da carreira como treinadora; Experiência como treinadora de futebol; As dificuldades enfrentadas com o cargo de treinadora de futebol feminino; Preparação e formação profissional para o cargo; Aspirações e esperanças para o futuro no futebol no Uruguai; Copa Libertadores de Futebol Feminino.

Centro de Memória do Esporte, 02 de noviembre de 2015. Entrevista con Fabiana Manzolillo Ramos a cargo de la investigadora Claudia Yaneth Martínez Mina.

C.M. – Fabiana, buenos días, muchas gracias por aceptar esta invitación. Quisiera primero hacerte una pregunta, primero quisiera saber cómo comenzaste a tener contacto con el fútbol, cuándo fue que tu decidiste comenzar a jugar y a, cuál fue ese trayecto que te llevo para ser ahora la entrenadora de uno de los mejores equipos de Uruguay, y para haber sido la entrenadora de la selección de Uruguay.

F.M.– Hola bueno, en primer lugar gracias por pensar en Uruguay y en el fútbol femenino de nuestro país. En realidad jugar al fútbol empecé cuando era niña no, este, yo en este momento tengo 45 años y cuando era niña no se jugaba al fútbol en Uruguay, entonces era un poco jugar con la familia, con primos, amigos, y nada... Ahí empecé a tomar contacto con el fútbol, tengo una familia muy futbolera, y bueno, y después estudie, soy también educadora social, trabajo en INAU¹ que es un centro de niños carenciados del gobierno uruguayo, protege a los niños, este, con vulnerabilidad, y bueno, empecé a trabajar desde ahí en ese centro, de INAU, desde el lado social del fútbol más que nada, este, involucrarlo como una herramienta educativa, y después, bueno, después quise jugar al fútbol pero ya con 24 años. O sea, ya era como medio tarde, bueno, tuve 6 años de pasada por equipos de AUF², y jugué ahí federada, y después me di cuenta que, bueno, que quería seguir con esta profesión pero más a nivel de alto rendimiento, y bueno, arme un equipo ahí mismo donde trabajo en INAU, con chicas también con problemas familiares, droga... Y, bueno, y lo presente a INAU este equipo y tuvimos la suerte de salir dos veces campeonas en categoría sub-18, y de ahí me empezaron a llamar a la selección, y bueno, ya esta es mi cuarta selección y dos de Copa Libertadores con Colón³, el año pasado y este.

C.M.– Bueno Fabiana, cuéntame en que momento tu decidiste ser entrenadora. Tu estudiaste para ser entrenadora, tus capacitaciones, tus cursos, por ahí leí en internet que tú eres la única entrenadora titulada de Uruguay, explícame eso en qué consiste o por qué

¹ Instituto del Niño y Adolescente del Uruguay.

² Asociación Uruguaya de Fútbol

³ El Colón Fútbol Club es un club deportivo uruguayo de la ciudad de Montevideo. La entrevistada está haciendo referencia a la rama de mujeres.

hacen esas afirmaciones, también leí que la primera vez que una selección uruguaya femenina clasificó a un Mundial fue en el Mundial sub-17, si, fue de la selección sub-17 para el mundial sub-17 y era también con una entrenadora, pero entonces por qué dicen que tú eres la única entrenadora titulada.

F.M. – No, creo que entendiste mal, ahí no dice la única, dice la primera de Uruguay, si, en la sub-17 clasifica otra colega Graciela⁴, que se recibió después que yo. No soy la única, lo que yo afirme también ahí es que las entrenadoras que están recibidas en este momento no están trabajando a nivel de la federación, no están trabajando en clubes asociados a la federación, fue otra de las cosas que yo agregue ahí, porque la sub-20 que se está preparando en este momento, me la habían dado a mí, a la selección y después me la, antes de empezar me la quitaron, y bueno, fue un poco con un enojo ahí medio, de mi parte, pero nada, no, no, no soy la única, soy la única que está en este momento en la federación, dirigiendo clubes de la federación.

C.M. – Ok, si la primera, disculpa, gracias por aclarar. Pero si me gustaría saber cuáles son tus cursos, las capacitaciones que tú tienes, porque tu comenzaste como educadora social, quisiera saber cómo te has formado en temas más relacionados con entrenamientos, cuestiones técnicas, tácticas, todo eso.

F.M. – Tuve la oportunidad de que la Asociación me mandara a un curso de preparación física, en Guatemala en el año 2004, después estuve en Chile con el Mundial sub-20, en la oportunidad se jugaba el Mundial y había un curso de FIFA⁵ simultáneamente, íbamos a ver los partidos del mundial sub-20 en Chile, después estuve en México por el Comité Olímpico que era el que dictaba el curso, en México, eso fue el año pasado, y bueno, después dos cursos de FIFA también que vinieron a Montevideo, 2008, y, no, tres cursos de FIFA en Montevideo, 2008, 2013, y 2015, este año, y bueno, más o menos, fueron dos cursos de ODEPA⁶, Comité Olímpico, y los cursos de FIFA que te mencioné.

⁴ Graciela Rebollo fue la entrenadora que llevó por primera vez a una selección de mujeres de Uruguay a un mundial FIFA femenino, clasificando por primera vez a este evento debido a ocupar la segunda posición en el Sudamericano Femenino realizado en Bolivia en el año 2012.

⁵ Federación Internacional de Fútbol Asociación.

⁶ Organización Deportiva Panamericana.

C.M. – Fabiana, quisiera saber, cuál es tu experiencia, cuál ha sido tu experiencia, tu trayectoria como entrenadora, ¿cuáles clubes has dirigido hasta hoy, y si esos clubes han sido masculinos o femeninos?.

F.M. – Tuve la posibilidad de dirigir las tres selecciones Uruguayas como entrenadora principal, sub-17, sub-20, mayor, y fui ayudante técnica de la primer sub-19 que después se convierte sub-20, esa sub-19 se jugó en Encarnación, Paraguay, año 2004. Bueno, después fui la entrenadora de ya te digo, sub-17 en Chile, Sur Americano sub-17 en Chile, después sub-20 Curitiba, y mayores Ecuador el año pasado; y bueno, y después clubes ya te digo, el club este que arme de INAU que estuve 3 años, y después dirigí SALUS⁷ es un equipo de la federación también, y bueno, hace dos años que estoy en Colón, los dos años pudimos lograr el campeonato.

C.M. – Bueno, ahora me gustaría saber cómo ha sido esa experiencia de ser entrenadora, pues, ya es sabido que es una profesión que generalmente está dominada por hombres, quisiera saber tu como mujer, ¿cómo percibes esa experiencia y cuáles han sido las mayores dificultades o desafíos que has enfrentado mientras estas actuando como entrenadora, en toda esa trayectoria, cuáles han sido esas mayores dificultades?

F.M. – Buena pregunta, buena, dificultades, casi todas. Desde las directivas que se hace un cambio que no les gusta vienen y te lo comenta. Me ha pasado también que en pleno partido van por el tejido a decirme: “observa la número 5, no sé qué, del otro equipo”, cosas, de meterse en la parte técnica y táctica siempre, siempre, y esa es una de las cosas que luchó día a día, que la entrenadora soy yo, y que no me gusta que se metan en mi trabajo, que sí, mis ayudantes, me ayudan, me ayudan a crecer y me ayudan a ver algunas cuestiones durante el partido y lo conversamos ahí en el momento, pero no personas externas y no directivos, eso es una de las cosas que no lo permito, y no lo voy a permitir nunca. Y bueno, y después evidentemente la distancia que tenemos con el futbol masculino no, en organización, en ayuda, en colaboración, en la parte económica, todo eso influye a la hora de entrenar un equipo femenino, pero bueno, la lucha es día a día, también con un poco de cansancio, y los frutos, los frutos son los que las jugadoras te demuestran día a día. Gracias, te dicen gracias por ayudarme, gracias por dejarme a crecer en esto, ayudarme a

crecer, todas las enseñanzas que puedo dejarles, para mí es lo primordial hoy por hoy, pero bueno sí eso es una lucha constante, y la organización acá en Colombia, es pésima, muy mala, muy mala, realmente acá se ve lo que es el fútbol Femenino de Latinoamérica, que no tienen ningún peso, y bueno, seguiremos luchando para que esto cambie, obviamente es un trabajo muy de hormiga no, de día a día, y muy cansador, muy estresante porque cosas que se pueden solucionar muy fácilmente, hay un tema de mucho machismo en esta zona geográfica, y sé que le pasa a toda Latinoamérica, no solo Uruguay, y bueno, vamos a ver hasta cuándo tiramos con esta historia.

C.M. – Para terminar, quiero que me respondas esta última pregunta y dar por terminada la entrevista, de ante mano agradezco el esfuerzo y la disposición para concedernos esta información, de parte del Centro de Memoria do Esporte, de parte de la profesora Silvana Vilodre Goellner, la coordinadora, y de mi parte, agradecemos mucho y te deseo muchos éxitos, que continúes conquistando este espacio y haciendo historia en el fútbol Uruguayo. Entonces, la pregunta es: ¿Cuáles son tus metas como entrenadora, tus aspiraciones y mayores deseos? Esa es la pregunta, entonces un abrazo, que estés muy bien, y muchísimas gracias.

F.M. – Bueno, este, mis sueños es lograr cosas que no he logrado, obviamente, clasificar a un mundial, todavía no lo he logrado, y bueno, y que el fútbol femenino crezca, sé que no depende solo de mí, pero bueno, es un sueño que ojalá se logre, en algún, por lo menos en nuestra zona, Latinoamérica. Qué bueno, que realmente sea profesional, que las chicas se dediquen, no tengan que están trabajando, estudiando, y bueno, estudiando igual hay que hacerlo más allá de que te dediques profesionalmente al fútbol, el estudio tiene que ir de la mano, pero en Uruguay tenemos chicas que estudian que trabajan, y después de noche van a trabajar, y bueno no, yo creo que hay que empezar a profesionalizar el futbol, pero bueno, este son cosas que... Y otro sueño es que el futbol femenino sea dirigido por mujeres, yo sé que la FIFA ya tiro un lineamiento pero hay Federaciones que no lo cumplen, y que bueno que nos empiecen a preparar mejor entonces, si de últimas ellos creen que no estamos preparadas, que nos envíen a cursos, y que podamos adquirir la experiencia y el conocimiento que necesitamos, es lo que ellos creen no, digo yo creo que hay chicas que están preparadas como los hombres, pero bueno, seguimos estando en una

⁷ Salus Football Club es un club de fútbol uruguayo con sede en la ciudad de Montevideo.

zona, como te decía hoy, dominada por hombres y es una lucha día a día con esto de estar en un medio que es relativamente pensado y vivido, ellos creen, por ellos mismos. Pero bueno, hay que seguir, y a veces tenés ganas de abandonar, pero bueno, no hay otra que seguir marchando. Gracias por la entrevista, y bueno, si esto sale publicado por algún lado, me gustaría que me lo enviaras, mucha suerte en tu trabajo y gracias, chau, chau.

[FIN DE LA ENTREVISTA]